



MENÜÜ/MENU/VALIKKO/МЕНЮ

Armeenia Restoran
Address: Kuninga 17, Pärnu
Tel. +372 555 800 25; 68 44 888
E-post: armeeniarestoran@gmail.com
www.armeeniarestoran.ee

TASUTA PARKIMINE restorani territooriumil: maja ees 5 ning tagahoovis 25 kohta
FREE PARKING in the restaurant territory: for 5 cars in the front and 25 cars back of the restaurant
БЕСПЛАТНАЯ ПАРКОВКА для 5 автомобилей спереди и 25 автомобилей сзади ресторана
VAPAA PYSÄKÖINTI RAVINTOLAN ALUEELLA: 5 autolle ravintolan edessä ja 25 autolle takana

Armeenia restoran – kuninglik restoran Kuninga tänaval, kus iga klient on kuningas.

Restoran avati 2010. aasta oktoobris eesmärgiga pakkuda külalistele töelist Armeenia šašlökki ning külalislahkust ning sobib õhtustamiseks nii väikse seltskonnaga kui ka sünnipäeva ja muu olulise sündmuse tähistamiseks pere, sõprade ning töökaaslastega. Restoran pakub peo korraldamise võimalust nii I kui ka II korrusel, kus maksimaalne külaliste arv on 60 inimest korruse kohta. Küsi hinnapakkumist restorani juhatajalt!

Restorani klientide jaoks on mõlemal korrusel olemas WiFi. Suvel on avatud väliterrass.



Armenian restaurant – Royal restaurant on Royal street, where every client is treated like a King.

Restaurant opened in October 2010 with the main goal to offer real Armenian shashlik and hospitality. Armenian Restaurant is suitable both for having dinner with a small company and for celebrating birthdays and other important occasions with a grand party. Restaurant offers a possibility to arrange a get-together both on the I and the II floor, where maximum number of guests per floor is 60. Contact the administrator to arrange a party in cozy Armenian Restaurant!

WiFi is available for restaurant clients on both floors. Outdoor terrace is open through all summer.



Külmad suupisted / Appetizers / Холодные закуски / Alkupalat

- ❖ **Juustuvalik** (Armeenia brõnza juust, Gruusia suluguni juust, Eesti juust, sinihallitusjuust)

Cheese Assortment (Armenian „Brõnza“ cheese, Georgian „Suluguni“ cheese, Estonian cheese and blue cheese)

Сырное ассорти (армянская брынза, грузинский сулугуни, эстонский сыр и сыр с плесенью)

Juustolautanen (armenialaista “Brõnzaa”, georgilaista “Sulugania”, virolaista juustoja ja sinihomejuustoa)



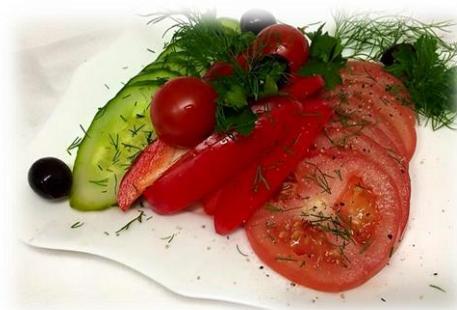
9,90 €

- ❖ **Värskete köögiviljade valik** (kurk, paprika ja tomat)

Fresh Vegetable Assortment (cucumber, paprika and tomatoes)

Ассорти из свежих овощей (огурцы, болгарский перец и помидоры)

Tuoreet vihannekset (tomaattia, paprikaa ja kurkkua)



3,90 €

- ❖ **Marineeritud köögiviljade assortii** (oliivid koos marineeritud kurgi, paprika ja tomatiga)

Pickled Vegetable Assortment (olives with pickled cucumber, paprika and tomatoes)

Ассорти из маринованных овощей (маринованные огурцы, болгарский перец, помидоры и оливы)

Marinoidut vihannekset (marinoitua tomaattia, paprikaa, oliivia ja kurkkua)



4,90 €

- ❖ **Delikatesslihatoodete assortii** (valik armeenia basturmast, singist ning suitsuvorrist)

Dainty Meat Assortment (Armenian jerky style meat „basturma“, ham and smoked sausage)

Ассорти мясных продуктов (армянская бастурма, ветчина и копченая колбаса)

Lihalautanen (Armenialaista “Basturmaa”, kinkkua ja makkaraa)



9,90 €

- ❖ **Delikatess lõhemari** või ja sidruniga
Salmon Caviar served with butter and lemon
Икра лосося со сливочным маслом и лимоном
Lohen mätiä vain ja sitruunan kanssa

7,90 €



- ❖ **Soolalõhe**
Salted Salmon
Посоленный лосось
Suolalohta

6,90 €



- ❖ **Heeringas hapukoorega**
Herring with sour cream
Селёдка со сметаной
Silliä smetanan kanssa

4,90 €



Salatid / Salads / Салаты / Salaatit

- ❖ **Grillitud köögiviljade salat** (baklažaan, paprika ja tomat oliiviõlis armeeniapäraste maitseainetega)
Vegetable Shashlik-Salad (eggplants, paprika and tomatoes in olive oil and armenian spices)
Армянский салат из жареных овощей (баклажаны, болгарский перец и помидоры в оливковом масле с армянскими специями)
Armenialainen vihannes saslikki-salaatti (munakoisoa, paprikaa ja tomaattia oliiviöljyssä armenialaisten mausteiden kera)

5,90 €



- ❖ **Armeenia värske köögivilja salat**
Armenian Fresh Vegetable Salad
Армянский салат из свежих овощей
Armenialainen tuore vihannessaalaatti

3,90 €



Supid / Soups / Супы / Keitot

- ❖ **Hartšo** (supp koosneb kartulist, riisist, lihast ja paprikast)
Harcho (soup made of potatoes, rice, meat and paprika)
Харчо (суп с картофелем, рисом, мясом и паприкой)
Hartšo-keitto (perunaa, lihaa, riisiä ja paprikaa)



4,90 €

- ❖ **Armeenia supp** (riisist, kartulist ja lihapallidest ja paprikast valmistatud supp)
Armenian Soup (soup made of potatoes, rice, meat balls and paprika)
Армянский суп (суп с картофелем, тефтелями, рисом и паприкой)
Armenialainen keitto (perunaa, lihapullia, riisiä ja paprikaa)



3,90 €



Taimetoitlastele / Vegetarian food / Вегетарианские блюда / Kasvisruuat

- ❖ Armeenia värske köögivilja salat
Armenian Fresh Vegetable Salad
Армянский салат из свежих овощей
Armenialainen tuore vihannessaaliatti

3,90 €



- ❖ Grillitud köögiviljade salat (baklažaan, paprika ja tomat oliiviõlis armeeniapäraste maitseainetega)
Vegetable Shashlik-Salad (eggplants, paprika and tomatoes in olive oil and armenian spices)
Армянский салат из жареных овощей
(баклажаны, болгарский перец и помидоры в оливковом масле с армянскими специями)
Armenialainen vihannes saslikki-salaatti (munakoisoa, paprikaa ja tomaattia oliiviöljyssä armenialaisten mausteiden kera)

5,90 €



- ❖ Praetud rohelised oad
Fried green beans
Жареные зеленые бобы
Paistettuja vihreitä paruja

6,90 €



Praed / Main Dishes / Основные горячие блюда / Ruoat

- ❖ **Dolma** (hakklihaga täidetud viinamarjaleherullid
küüslaugu-koorekastmega)
Dolma (minced meat wrapped in grape leaves, served
with garlic-cream sauce)
Долма (виноградные листья начинённые фаршем)
Dolma (jauhelihalla täytetyt viinimarjalehtikääryleet
valkosipuli-kermakastikkeessa)

9,90 €



- ❖ **Praetud loomaliha**
Pan-fried Beef
Жареная говядина
Paistettu pihvi

13,90 €



- ❖ **Grill-lõhe ananassi ja majoneesiga**
Grilled Salmon covered with mayonnaise and pineapple
Запеченный лосось с ананасом и майонезом
Grillattua lohta majoneesi ja ananaksen kanssa

13,90 €



- ❖ **Heeringas keedukartuliga**
Herring with boiled potatoes
Селедка с варёной картошкой
Silliä keitettyjen perunoiden kera

6,90 €



- ❖ **Hakknitsel**
Minced Meat Schnitzel
Шницель из фарша
Leike jauhetusta lihasta

7,90 €



❖ Hinkali

7,90 €

10 tükki

10 pieces



❖ Hakk-kotletid

Minced Meat Cutlets

Котлеты из фарша

Kotletti jauhetta lihasta

7,90 €



Lastele / For Children / Блюда для детей / Lasten ruoat

3,90 €

Viinerid / Sausages

Сосиски / Makkaroita



Kotlet/Cutlet
Котлеты/Kotletti



Kebab / Kebab

Кебаб / Kebablihaa



Kalapulgad / Fish Fingers
Рыбные палочки / Kalapuikot



Pelmeenid / Dumplings

Пельмени / Pelmenejä



Armeenia šašlökk / Armenian Shashlik / Армянский шашлык / Armenialainen saslikki

- ❖ **Sealiha šašlökk** (šašlökk pehmest sealihast)
Pork Shashlik (mild pork grilled to perfection)
Шашлык из свиной мякоти
Sianliha saslikki (grillattua sianlihaa)

9,90 €



- ❖ **Seakarbonaadi šašlökk**
Pork Chop Shashlik
Шашлык из свиного карбонада
Grillattu porsaankyljys

10,90 €



- ❖ **Ribišašlökk**
Rib Shashlik
Шашлык из свиных рёбер
Grillatut porsaan kylkiluut

10,90 €



- ❖ **Kebab** (sea- ja loomahakklihast)
Kebab (consists of minced pork and beef)
Кебаб (состав: фарш из свинины и говядины)
Kebab (valmistettu porsaan ja naudanlihasta)

9,90 €



- ❖ **Kanofilee šašlökk**
Chicken Shashlik
Шашлык из куриного филе
Kana saslikki

9,90 €



- ❖ **Kanakintsu šašlökk**
Chicken Leg Shashlik
Шашлык из куриной ножки
Broilerinkoipi saslikki

8,90 €



- ❖ **Kalkuniliha šašlökk**
Turkey Fillet Shashlik
Шашлык из филе индейки
Kalkkuna saslikki



12,90 €

- ❖ **Lambakarbonaadi šašlökk**
Lamb Chop Shashlik
Шашлык из бараньего карбонада
Lampaankyljys saslikki



15,90 €

- ❖ **Vasikaliha šašlökk**
Calf Shashlik
Шашлык из телятины
Vasikanliha saslikki



15,90 €

Kastmete juurde tellimisel:

Adžika kaste / adzhika sauce / соус аджика / adzika kastikkeessa
Küüslaugukaste / garlic sauce / соус с чесноком / valkosipulikastikkeessa

	<u>väike/small</u>	<u>suur/big</u>
0,50 €	0,50 €	1 €
0,50 €	0,50 €	1 €



Armeenia šašlöki ja kebabi vaagen (al 4 portsjonit, hind al 39 €)
Shashlik and kebab selection (starting from 4 portions, prices from 39 €)



Igale šašlõkirole lisandub värske salat, adžika ning riis/ahjukartul/keedukartul.

Šašlõki ja muude liharoogade liha marineeritakse armeeniapäraselt ning neid maitsestatakse armeenia maitseainetega.

All Shashlik dishes are served with fresh armenian salad, adzhika sauce and rice/oven-baked potatoes/boiled potatoes. The meat used for the Main Dishes and Shashlik is being marinated with secret Armenian spices.

К блюдам с шашлыком прилагается свежий салат, соус аджика и рис/картофель, запечённый в духовке/вареный картофель. В процессе маринования мяса для шашлыка используются армянские специи.

Kaikki grillatut ruoka-annoksemme tarjotaan raikkaan salaatin, adzika kastikkeen ja riisin/uuniperunan/keitettyjen perunoiden kera. Saslikin ja muiden liharuokien marinointiin käytämme perinteisiä armenialaisia mausteita.



Peolaud / Party table

Magustoidud / Desserts/ Десерты / Jälkiruoat

- ❖ **Meekook jäätisega**
Honey cake with ice cream
Медовый торт с мороженым
Hunajakakku jäätelön kanssa

3,90 €



- ❖ **Armeenia rahvuslik küpsetis **Gatha****
Armenian National Pie **Gatha**
Армянская национальная выпечка **Гата**
Armenian kansallisleivonnainen **Gatha**

2,90 €



- ❖ **Armeenia kohupiimakook**
Armenian cake with cottage cheese
Армянский творожный пирог
Armenialainen juustokakku

2,90 €



- ❖ **Pannkoogid meega, hapukoorega,**
kohupiimakreemiga, jäätisega või moosiga
Pancakes with honey, sour cream, cheese cream,
ice cream or jam
Блинчики с медом, со сметаной, с творожным
кремом/с мороженым или с вареньем
Pannukakkua hunaja, smetanan, rahkan, jäätelön
tai hillon kanssa

4,90 €



- ❖ **Kohupiimakreem** moosiga
Cheese cream with jam
Творожный крем с вареньем
Rahkaa hillon kanssa

2,90 €



- ❖ **Jäätis** pähklitega või moosiga
Ice-cream Sundae with nuts or jam
Мороженое с орехами или с вареньем
Jäätelöä pähkinöiden tai hillon kera

2,90 €



- ❖ **Jäätis** puuviljadega
Ice-cream Sundae with fruits
Мороженое с фруктами
Jäätelöä hedelmät kera

2,90 €



Armeenia Restoranis valmistatakse pea kõik tordid (v.a meekook) ja muud küpsetised kohapeal ning need on alati värsked.

In our Armenian Restaurant almost all the cakes (except the honey cake), baked goods and desserts are made on spot and are always fresh.

В нашем Армянском Ресторане почти все торты (кроме медового торта), пироги и другие десерты готовятся на месте и всегда свежие.

Kaikki leivonnaisemme ovat varmasti tuoreita (paitsi hunajakakku), koska valmistamme ne ravintolamme omassa keittiössä.

Suvised joogid / Summer drinks / Летные напитки / Kesäiset juomat

❖ Jäätisekokteil / Milkshake Коктейль из мороженого / Pirtelö	3,10 €
❖ Jääkohv / Iced Coffee Кофе со льдом / Jääkahvi	2,90 €
❖ Jäätee / Iced Tea Чай со льдом / Jäätee	2,30 €
❖ Blue Lagoon Milkshake	3,90 €
❖ Banana-Berry Milkshake	3,90 €

Kuumad joogid / Hot drinks / Горячие напитки / Kuumat juomat

❖ Armeenia kohv / Armenian coffee / Армянский кофе / Armenialainen kahvi	1,90 €
❖ Pakitee / Pack tea	1,20 €
❖ Purutee / Cup of brewed tea	1,90 €
❖ Kannutee / Brewed tea Заварной чай / Haudutettua teetä	väike kann / small can suur kann / big can
❖ Kohv / Coffee / Кофе / Kahvi	3,50 € 4,50 €
❖ Espresso / Эспрессо	1,60 €
❖ Cappuccino / Капучино	1,60 €
❖ Caffè latte / Латте	2,10 €
❖ Iiri kohv / Irish Coffee / Кофе по-ирландски	2,50 €
❖ Kakao / Hot cocoa / Какао / Kaakao	4,50 €
❖ Lumumba (metaxa & kakao)	2,10 €
❖ Lumumba (metaxa & kakao)	4,90 €
❖ Kohv Vana-Tallinn likööriga / Coffee with Vana Tallinn liqueur	3,90 €
❖ Kohv Baileys koorelikööriga / Coffee with Baileys creme liqueur	3,90 €
❖ Kohv Irish, Amaretto või Orgeat siirupiga Coffee with Irish, Amaretto or Orgeat syrup	1,80 €

Karastusjoogid / Beverages / Безалкогольные напитки / Alkoholittomat juomat

❖ Lauavesi (gaasiga/gaasita) / Table water (carbonated/still)	0,33L	1,10 €
Вода (газированная/негаз.) / Kivenäisvesi	0,5L	1,50 €
❖ Mahl / Juice	0,2L	1,30 €
Сок / Mehu	0,5L	2,30 €
❖ Limonaad / Lemonade	0,33L	1,40 €
Лимонад / Limonadi	0,5L	1,90 €
❖ Limonaad Tarhun / Lemonade Tarhun	0,33L	1,40 €
Лимонад Тархун / Limonadi Tarhun	0,5L	1,90 €
❖ Coca-cola / Fanta / Sprite / Coca-cola zero	0,33L	1,40 €
	0,5L	1,90 €
❖ BORJOMI mineraalvesi / Mineral water Borjomi	0,5L	2,50 €
Минеральная вода Боржоми / Kivenäisvesi Borjomi		
❖ Kali/ Root Beer	0,33L	1,40 €
Квас / Kotikaija	0,5L	1,90 €
❖ Alkoholivaba õlu / Non-alcoholic Beer	0,5L	2,50 €
Безалкогольное пиво / Alkoholiton olut		
❖ Alkoholivaba siider / Non-alcoholic Cider	0,5L	2,50 €
Безалкогольный сидр / Alkoholiton siideri		

Alkoholsed joogid/Alcoholic drinks / Алкогольные напитки / Alkoholijuomat

❖ Õlu / Beer / Пиво / Olut	0,33L	2,10 €
	0,5L	2,90 €
❖ Siider / Cider / Сидр / Siideri	0,5L	2,90 €
❖ Gin Long Drink	0,5L	2,90 €
❖ Hõõgvein / Mulled wine / Глинтвейн / Glögi	0,33L	3,10 €

Armeenia lauavein / Armenian table wine / Армянское вино / Armenialaiset pöytäviinit

❖ Armenia (punane poolmagus / red semi-sweet) (puolimakea punaviini / красное полусладкое)	8cl	3€
	75cl	25 €
❖ Armenia (valge poolmagus / white semi-sweet) (puolimakea valkoviini / белое полусладкое)	8cl	3 €
	75cl	25 €
❖ Armenia (punane kuiv / red dry) (kuiva punaviini / красное сухое)	8cl	3 €
	75cl	25 €
❖ Armenia (valge kuiv / white dry) (kuiva valkoviini / белое сухое)	8cl	3 €
	75cl	25 €
❖ Armenia Nur Pomegranate (punane poolmagus / red semi-sweet) (красное полусладкое / puolimakea punaviini)	8cl	3,50 €
	75cl	29 €

Armeenia brändi / Armenian Brandy / Армянский Бренди / Armenialaiset brandyt

❖ Ararat 3*	4cl	2,80 €	50cl	33 €
❖ Noy Araspel 3* V.S.	4cl	2,80 €	50cl	33 €
❖ Ararat 5*	4cl	3,20 €	50cl	38 €
❖ Noy Araspel 5* V.S.O.P.	4cl	3,20 €	50cl	38 €
❖ Ararat Otborny 7*	4cl	4,80 €	50cl	58 €
❖ Noy Classic 7* X.O	4cl	4,80 €	50cl	58 €
❖ Akhtamar 10*	4cl	6,40 €	50cl	78 €
❖ Noy Classic 10* X.O	4cl	6,40 €	50cl	78 €
❖ Noy Traditional 10* X.O	4cl	6,40 €	50cl	78 €
❖ Noy 15* X.O	4cl	8 €	50cl	95 €
❖ Nayri 20*	4cl	9,30 €	50cl	115 €
❖ Noy Classic 20* X.O	4cl	9,30 €	50cl	115 €
❖ Noy Tirakal 25* X.O	4cl	15 €	50cl	180 €



Armeenia viin / Armenian Vodka / Армянская водка / Armenialaiset vodkat

❖ Artsakh Mulberry Silver 1*	4cl	5,90 €	50cl	69 €
❖ Artsakh Apricot	4cl	6 €	50cl	71 €
❖ Artsakh Mulberry Gold 3*	4cl	7 €	50cl	83 €
❖ Artsakh Cornel	4cl	7,50 €	50cl	89 €

LAUAVEIN / Table Wine / Вино / Pöytäviini

GRUUSIA / GEORGIA / ГРУЗИЯ / GEORGIA 8 cl 2,50€ 75cl 19 €

- ❖ Old Tbilisi Alazani Red (punane poolmagus / red semi-sweet)
(красное полусладкое / puolimakea punaviini)
- ❖ Old Tbilisi Alazani White (valge poolmagus / white semi-sweet)
(белое полусладкое / puolimakea valkoiviini)
- ❖ Kindzmarauli (punane poolmagus / red semi-sweet)
(красное полусладкое / puolimakea punaviini)
- ❖ Khvanchkara (punane poolmagus / red semi-sweet)
(красное полусладкое / puolimakea punaviini)
- ❖ Saperavi (punane kuiv / red dry)
(красное сухое / kuiva punaviini)
- ❖ Tbilisi (valge kuiv / white dry)
(белое сухое / kuiva valkoiviini)
- ❖ Kolkhida Tsinandali (valge kuiv / white dry)
(белое сухое / kuiva valkoviini)
- ❖ Kolkhida Saperavi (punane kuiv / red dry)
(красное сухое / kuiva punaviini)

LÕUNA-AMEERIKA / SOUTH AMERICA / ЮЖНАЯ АМЕРИКА / ETELÄ AMERIKKA

TŠIILI / CHILE / ЧИЛИ / CHILE 8 cl 2,50€ 75cl 19 €

- ❖ Vina Maipo Syrah (punane poolkuiv / red medium dry)
(красное полусухое / puolikuiva punaviini)
- ❖ Santa Carolina C.S. (punane poolkuiv / red medium dry)
(красное полусухое / puolikuiva punaviini)
- ❖ Santa Carolina C.S. (valge poolkuiv / white medium dry)
(белое полусухое / puolikuiva valkoviini)
- ❖ Vina Maipo Carmenere (punane poolkuiv / red medium dry)
(красное полусухое / puolikuiva punaviini)
- ❖ Vina Maipo Chardonnay (valge poolkuiv / white medium dry)
(белое полусухое / puolikuiva valkoviini)
- ❖ Fine Chile Cabernet Sauvignon (punane poolkuiv / red medium dry)
(красное полусухое / puolikuiva punaviini)

LÕUNA-EUROOPA / SOUTH EUROPE / ЮЖНАЯ ЕВРОПА / ETELÄ EUROOPPA

PRANTSUSMAA / FRANCE / ФРАНЦИЯ / RANSKA 8cl 2,50 € 75cl 19 €

- ❖ Baron d'Arignac Cabernet Sauvignon (punane poolmagus / red semi-sweet)
(красное полусладкое / puolimakea punaviini)
- ❖ Baron d'Arignac Chardonnay (valge poolmagus / white semi-sweet)
(белое полусладкое / puolimakea valkoviini)
- ❖ J.P. Chenet Cabernet-Syrah (punane kuiv / red dry)
(красное сухое / kuiva punaviini)

ITAALIA / ITALY / ИТАЛИЯ / ITALIA 75cl 19 €

- ❖ Charli Lambrusco (punane magus / red sweet)
(красное сладкое / makea punaviini)
- ❖ Charli Lambrusco (valge magus / white sweet)
(белое сладкое / makea valkoviini)

VAHUVÉIN / SPARKLING WINE / ШАМПАНСКОЕ / KUOHUVIINIT

- ❖ Martini Asti pudel/bottle/бутылка/pullo 75cl 25 €
- ❖ Fresita pudel/bottle/бутылка/pullo 75cl 25 €
- ❖ Törley pudel/bottle/бутылка/pullo 75cl 12 €
- ❖ Alita Chardonnay pudel/bottle/бутылка/pullo 75cl 12 €
- ❖ Vahuvein/sparkling wine/kuohoviinit pudel/bottle/бутылка/pullo 20cl 5 €

RUMM / RUM / POM / ROMMIT

- ❖ Captain Morgan Black Jamaica Rum 4cl 2,70 € 75cl 49 €
- ❖ Bacardi Superior White 4cl 2,90 € 75cl 53 €
- ❖ Bacardi Black 4cl 2,90 € 75cl 53 €

Brändi, konjak & viski / Brandy, Cognac & Whisky / Бренди, коньяк & виски / Brandyt, konjakit & viskit

❖ Hennessy V.S. Cognac	4cl	4,90 €	50cl	59 €
❖ Larsen V.S.O.P. Cognac des Vikings	4cl	6 €	50cl	73 €
❖ Grant's Blended Scotch Whisky	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ J.W. Red Label Old Scotch Whisky	4cl	2,90 €	50cl	35 €
❖ J.W. Black Label Old Scotch Whisky	4cl	3,90 €	50cl	40 €
❖ Jim Beam Kentucky Straight Bourbon Whiskey	4cl	3,20 €	50cl	39 €
❖ Garling Brandy	4cl	3,20 €	50cl	39 €
❖ Ballantine's	4cl	3,20 €	50cl	39 €

LIKÖÖR / LIQUEUR / ЛИКЕР / LIKÖÖRIT

❖ Vana Tallinn	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Vana Tallinn Cream	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Baileys Irish Cream	4cl	3,20 €	50cl	39 €
❖ Jägermeister	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Pisang Ambon	4cl	2,90 €	50cl	35 €
❖ Pina Colada	4cl	2,50 €	50cl	29 €
❖ Malibu	4cl	2,50 €	50cl	29 €

VIIN / VODKA / ВОДКА / VOTKAT

❖ Saaremaa Vodka	4cl	1,90 €	50cl	23 €
❖ Viru Valge	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Russkii Razmer Lux / Русский Размер Люкс	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Smirnoff Red Premium	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Nemiroff original	4cl	2,10 €	50cl	25 €
❖ Nemiroff mee ja pipraga/ honey & pepper/ с медом и перцем	4cl	2,20 €	50cl	26 €
❖ Russkii Standart / Русский Стандарт	4cl	2,90 €	50cl	35 €
❖ Absolut Vodka	4cl	2,10 €	50cl	25 €

Muu piiritusjook / Other spirit drink / Другие спиртные напитки / Muut alkoholipitoiset juomat

❖ Belõi Aist 3* / Белый Аист 3*	4cl	2,50 €	50cl	29 €
❖ Belõi Aist Garling / Белый Аист Гарлинг	4cl	2,50 €	50cl	29 €
❖ Belõi Aist Black / Белый Аист Black	4cl	2,30 €	50cl	27 €
❖ Zolotoi Aist / Золотой Аист	4cl	2,30 €	50cl	27 €
❖ Aramis 5*	4cl	1,90 €	50cl	23 €
❖ Metaxa 5*	4cl	2,90 €	50cl	35 €
❖ Metaxa 7*	4cl	3,90 €	50cl	47 €
❖ Sierra Tequila	4cl	3,30 €	50cl	40 €
❖ Martini Bianco	8cl	2,90 €	75cl	25 €
❖ Martini Rosso	8cl	2,90 €	75cl	25 €
❖ Martini Extra Dry	8cl	2,90 €	75cl	25 €
❖ Beefeater Gin	4cl	2,90 €	50cl	23 €



Armenian Brandy NOY

ARMEENIA RESTORAN



MENÜÜ

ÜRITUSTE JAOKS

Armeenia Restoran
Kuninga 17, Pärnu 51010
tel. 555 800 25; 68 44 888
info@armeeniarestoran.ee
www.armeeniarestoran.ee

TASUTA PARKIMINE restorani territooriumil: maja ees 5 ning tagahoovis 25 kohta
FREE PARKING in the restaurant territory: for 5 cars in the front and 25 cars back of the restaurant
БЕСПЛАТНАЯ ПАРКОВКА для 5 автомобилей спереди и 25 автомобилей сзади ресторана
VAPAA PYSÄKÖINTI RAVINTOLAN ALUEELLA: 5 autolle ravintolan edessä ja 25 autolle takana

Armeenia restoran – kuninglik restoran Kuninga tänaval, kus iga klient on kuningas.

Restoran avati 2010. aasta oktoobris eesmärgiga pakkuda külalistele tõelist Armeenia šašlökki ning külalislahkust ning sobib nii õhtustamiseks väikse seltskonnaga kui ka sünnipäeva ja muu olulise sündmuse tähistamiseks pere, sõprade ning töökaastlastega. Restoran pakub peo korraldamise võimalust nii I kui ka II korrusel, kus maksimaalne külaliste arv ühel korrusel on 60. Küsi hinnapakkumist restorani juhatajalt!

Restorani klientide jaoks on mõlemal korrusel olemas WiFi. Suvel on avatud väliterrass.



Armenian restaurant – Royal restaurant on Royal street, where every client is treated like a King.

Restaurant opened in October 2010 with the main goal to offer real Armenian shashlik and hospitality. Armenian Restaurant is suitable both for having dinner with a small company and for celebrating birthdays and other important occasions with a grand party. Restaurant offers a possibility to arrange a get-together both on the I and the II floor, where maximum number of guests per floor is 60. Contact the administrator to arrange a party in cozy Armenian Restaurant!

WiFi is available for restaurant clients on both floors. Outdoor terrace is open through all summer.



STANDARDNE LAUD SISALDAB / PARTY TABLE CONSISTS OF / ПРАЗДНИЧНЫЙ СТОЛ
СОДЕРЖИТ:

Külmad suupisted / Appetizers / Холодные закуски / Alkupalat

- ❖ **Juustuvalik** (Armeenia brõnza juust, Gruusia suluguni juust, Eesti juust, sinihallitusjuust)
Cheese Assortment (Armenian „Brõnza“ cheese, Georgian „Suluguni“ cheese, Estonian cheese and blue cheese)
Сырное ассорти (армянская брынза, грузинский сулугуни, эстонский сыр и сыр с плесенью)
Juustolautanen(armenialaista “Brõnzaa”, georgilaista “Sulugania”, virolaista juustoja ja sinihomejuustoja)



- ❖ **Marineeritud köögiviljade assortii** (oliivid koos marineeritud kurgi, paprika ja tomatiga)
Pickled Vegetable Assortment (olives with pickled cucumber, paprika and tomatoes)
Ассорти из маринованных овощей (маринованные огурцы, болгарский перец, помидоры и оливки)
Marinoidut vihannekset (marinoitua tomaattia, paprikaa, oliivia ja kurkkua)



- ❖ **Delikatesselihatoodete assortii** (valik armeenia basturmast, singist ning suitsuvorstist)
Dainty Meat Assortment (Armenian jerky style meat „basturma“, ham and smoked sausage)
Ассорти мясных продуктов (армянская бастурма, ветчина и копченая колбаса)
Lihalautanen (Armenialaista “Basturmaa”, kinkkua ja makkaraa)



- ❖ **Heeringas hapukoorega**
Herring with Sour Cream
Селёдка со сметаной
Silliä smetanan kanssa



- ❖ **Täidetud singirullid**



Stuffed Ham Rolls

Ветчинные трубочки, фаршированные с сыром

Täytetyt kinkkurullia

❖ Armeenia Värske köögivilja salat

Armenian Fresh Vegetable Salad

Армянский салат из свежих овощей

Armenialainen tuore vihannessaalaatti



❖ Oasalat

Bean Salad

Салат с фасолью

Salaatti pavuista



❖ Pealinna salat

“Capital” Salad

Столичный салат

Pääkaupungin salaatti



❖ Armeenia juurviljašašlõkk (grillitud baklažaan, paprika ja tomat oliiviõlis armeeniapäraste maitseainetega)

Armenian Vegetable Shashlik (grilled eggplants, paprika and tomatoes in olive oil and armenian spices)

Армянский шашлык из овощей (баклажаны, болгарский перец и помидоры в оливковом масле с армянскими специями)

Armenialainen vihannes saslikki (grillattua munakoisoa, paprikaa ja tomaattia oliiviöljyssä armenialaisten mausteiden kera)



Pearoog / Main course / Горячее блюдо / Pääruoka

- ❖ Riis / Rise / Рис /Riisi
- ❖ Ahjukartul / Oven-baked potatoes / Картофель, запечённый в духовке / Uuniperunat
- ❖ Armeenia šašlōki ja kebabi vaagen / Armenian shashlik and kebab / Армянский шашлык и кебаб / Armenialainen saslikki ja kebab



Lisaks serveeritakse / In addition will be served /

Праздничный стол содержит еще:

- ❖ Adžika ja küüslaugukaste / Adzhika and garlic sauce / Аджика и соус из чеснока и сметаны
- ❖ Sidrunivesi ja morss / Lemon water and syrup juice / Лимонная вода и морс
- ❖ Armeenia Lavaš, Gruusia Puri ja leib / Armenian Lavash, Georgian Puri and black bread / Армянский лаваш, Грузинский пури и черный хлеб



Magustoit / Desserts/ Десерты / Jälkiruoka

- ❖ Tort ja tee/kohv
Cake and tea/coffee
Торт и чай/кофе
Kakku ja tee/kahvi



OMA ALKOHOLI TOOMINE KOKKULEPPEL!

BRINGING ONE'S OWN ALCOHOL IN AGREEMENT!

ВОЗМОЖНОСТЬ ПРИНЕСТИ СВОИ АЛКОГОЛЬНЫЕ НАПИТКИ ПРИ СОГЛАСИИ!

VIP LAUD SISALDAB LISAKS / VIP PARTY TABLE INCLUDES IN ADDITION / VIP

ПРАЗДНИЧНЫЙ СТОЛ СОДЕРЖИТ ДОПОЛНИТЕЛЬНО:

Külmad suupisted / Appetizers / Холодные закуски / Alkupalat

- ❖ Delikatess lõhemari või ja sidruniga
Salmon Caviar served with butter and lemon
Икра лосося со сливочным маслом и лимоном
Lohen mätiä vain ja sitruunana kasssa



- ❖ Soolalõhe
Salted Salmon
Посоленный лосось
Suolalohta



Pearoog / Main course / Горячее блюдо / Pääruoka

- ❖ Armeenia rahvustoit Dolma (hakklihaga täidetud viinamarjaleherullid küüslaugu-koorekastmega)
The National Dish of Armenia Dolma (minced meat wrapped in grape leaves, served with garlic-cream sauce)
Армянское национальное блюдо Долма
(виноградные листья начинённые фаршем)
Armenianialainen kansanruoka Dolma (jauhelihalla täytetyt viinimarjalehtikääryleet valkosipulikermakastikkeessa)



Magustoit / Desserts/ Десерты / Jälkiruoka

- ❖ Puuviljavaagen
Fruits
Фрукты
Hedelmät





Šampuselaud enne peolauda / Champaigne table before party table



Peolauad meie Armeenia Restoranis / Party tables at our Armenian Restaurant



Brandy NOY

Armenian